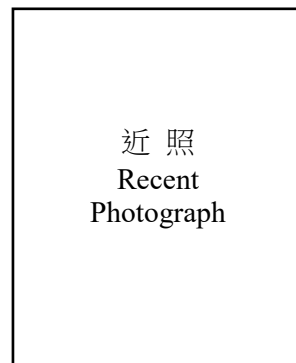




申請應考香港牙醫管理委員會
2025年度許可試(第一次考試)
(第二部分:實務考試及第三部分:臨床考試)
APPLICATION TO SIT THE LICENSING EXAMINATION
2025 (FIRST SITTING) OF THE DENTAL COUNCIL OF HONG KONG
(Part II : Practical Test and Part III : Clinical Examination)

表格 3
Form 3



I. 個人資料

PERSONAL PARTICULARS

稱謂: 先生 小姐 女士 太太
Title: Mr Miss Ms Mrs

姓名
Name: _____ (_____)
姓(英文) 名(英文) 中文姓名(如有)
Surname in English Given name(s) in English Name in Chinese (if applicable)

香港身份證號碼: _____ 或 護照號碼: _____
HKID Card No.: _____ or Passport No.: _____

或 往來港澳通行證號碼: _____
or Exit/Entry Permit for Travelling to and from Hong Kong and Macau No.: _____

本人現按照香港法例第156章《牙醫註冊條例》第7B條申請參加牙醫管理委員會舉辦的許可試。
I apply to sit the Licensing Examination of the Dental Council of Hong Kong in accordance with section 7B of the Dentists Registration Ordinance, Cap. 156, Laws of Hong Kong.

住址:
Residential Address: _____

通訊地址:
Correspondence Address: _____
(如與住址不同)
(if different from residential address)

電話號碼: _____ 傳真號碼: _____
Tel. No.: _____ Fax No.: _____

電郵:
E-mail: _____

注意: 請在適當方格內填上「✓」號
Note: Please tick as appropriate

II. 申請
APPLICATION

本人申請應考許可試以下部分 –
I apply to sit the following part(s) of the Licensing Examination –

2025 年度許可試(第一次考試)
Licensing Examination 2025 (First Sitting)

- 第二部分: 實務考試 (暫定於 2025 年 8 月 6 至 8 日舉行)
Part II: Practical Test (tentatively scheduled to be held from 6 to 8 August 2025)
- 第二部分: 實務考試 及 第三部分: 臨床考試
both Part II: Practical Test and Part III: Clinical Examination
- 第三部分: 臨床考試* (暫定於 2025 年 8 月 11 至 12 日舉行)
Part III: Clinical Examination (tentatively scheduled to be held from 11 to 12 August 2025)

Remarks:

*考生必須成功通過第二部分考試，才可在許可試中只報考第三部分考試。

*For candidates who wish to apply sitting Part III only in any diet of the Examination, they must have first already obtained a pass in Part II.

選擇語言 Language Preference

第II部 – 實務考試 Part II – Practical Test

- 粵語 Cantonese 英語 English

第III部 – 臨床考試 (口試部分) Part III – Clinical Examination (for viva voce parts)

- 粵語 Cantonese 英語 English

III. 牙醫註冊及執業

DENTAL REGISTRATION AND PRACTICE

(i) 本人從沒有在任何地方的牙醫管理委員會／管理局註冊及執業。
I have **never** been registered with any dental council/board in any place for practising dentistry.

(ii) 本人現在／曾經在下列地方註冊為牙醫 (列出所有曾經註冊為牙醫的地方) –
I am / had been registered in the following places (set out ALL places in which you have been registered) –

● 國家／地區 : _____
Country/Place
註冊／發牌當局 : _____
Registration/Licensing Authority
註冊期間 : _____ 至 _____
Period of Registration : _____ to _____
現時仍註冊 : 是 Yes 否 No
Currently Registered

● 國家／地區 : _____
Country/Place
註冊／發牌當局 : _____
Registration/Licensing Authority
註冊期間 : _____ 至 _____
Period of Registration : _____ to _____
現時仍註冊 : 是 Yes 否 No
Currently Registered

● 國家／地區 : _____
Country/Place
註冊／發牌當局 : _____
Registration/Licensing Authority
註冊期間 : _____ 至 _____
Period of Registration : _____ to _____
現時仍註冊 : 是 Yes 否 No
Currently Registered

● 國家／地區 : _____
Country/Place
註冊／發牌當局 : _____
Registration/Licensing Authority
註冊期間 : _____ 至 _____
Period of Registration : _____ to _____
現時仍註冊 : 是 Yes 否 No
Currently Registered

● 國家／地區 : _____
Country/Place
註冊／發牌當局 : _____
Registration/Licensing Authority
註冊期間 : _____ 至 _____
Period of Registration : _____ to _____
現時仍註冊 : 是 Yes 否 No
Currently Registered

注意: 請在適當方格內填上「✓」號
Note: Please tick as appropriate

IV. 品格
CHARACTER

(a) 犯罪紀錄／專業失當行為
Conviction / Professional Misconduct

(i) 本人 曾經／ 從來沒有在香港或其他地方，被裁定犯可判處監禁的罪行（如曾被定罪，請提供詳細資料）。

I **have** / **have never** been convicted in Hong Kong or elsewhere of any offence punishable with imprisonment (please provide details if having been convicted before).

(ii) 本人 曾經／ 從來沒有在香港或其他地方，被裁定犯不專業行為；

I **have** / **have never** been found guilty in Hong Kong or elsewhere of unprofessional conduct.

(iii) 本人現時 有／ 沒有在香港或其他地方的刑事法律程序或紀律處分程序中被起訴。（在適用的情況下，請提供有關詳情）

I currently **am** / **am not** subject to any criminal or disciplinary proceedings in Hong Kong or elsewhere. (please provide details as appropriate).

呈交文件核對清單
Checklist of Supporting Documents

1. 適用於從沒有在任何地方的牙醫管理委員會／管理局註冊

For applicant who has never been registered with any dental board/council

- 由所畢業牙科醫學院校長或授權人所發出的良好品格證明書的正本以證明你在接受牙科訓練時的良好品格。
original of documentary evidence testifying that you were of good character during your dental training – a certificate of good character issued by the Dean or authorized person of your dental school.

2. 適用於現時為註冊牙醫

For applicant who is currently a registered dentist

- 由有關的牙醫管理委員會或管理局發出的文件的正本或經公證人核證的副本，以證明你現時的牙醫執業資格。
original or notarized copy of documentary evidence of your current eligibility to practise dentistry, granted by the dental council/board with which you are currently registered.
- 由每個曾經註冊的牙醫管理委員會或管理局發出的「良好聲譽證明書」的正本（任何已經發出超過三個月的證明書將被視作無效）。
original of documentary evidence testifying that you are of good character – a certificate of good standing issued by **each** dental council/board of which you are / had been registered with (any certificate issued for more than 3 months will be counted invalid).

3. 適用於現時並非為註冊牙醫但過去曾在其他牙醫管理委員會或管理局註冊

For applicant who is not a registered dentist and had been registered with any dental board/council before

- 由每個曾經註冊的牙醫管理委員會或管理局發出的「良好聲譽證明書」的正本（任何已經發出超過三個月的證明書將被視作無效）。
original of documentary evidence testifying that you were of good character during the period you were registered – a certificate of good standing issued by **each** dental council/board of which you had been registered with (any certificate issued for more than 3 months will be counted invalid).

申請人須郵寄或親身將上述申請表格及證明文件呈交香港牙醫管理委員會秘書處。

Applicant should submit his/her application form and supporting documents to the Secretariat of the Dental Council of Hong Kong **by post or in person**.

地址： 香港黃竹坑道 99 號
香港醫學專科學院賽馬會大樓 4 樓
香港牙醫管理委員會秘書

Address: Secretary, Dental Council of Hong Kong
4/F, Hong Kong Academy of Medicine Jockey Club Building
99 Wong Chuk Hang Road, Hong Kong

用途聲明

收集資料的目的

1. 個人向香港牙醫管理委員會提供個人資料，是用作申請報考香港牙醫管理委員會舉辦的許可試。個人資料的提供，出於自願。可是，如果你不提供充份資料，我們可能無法處理你的申請。

接受轉介人的類別

2. 你所提供的個人資料，主要由香港牙醫管理委員會內部使用，但亦可能因以上第一段所列目的，向其他政府政策局／部門、中介機構或行政管理機構披露。你的個人資料祇會在你同意，又或是《個人資料（私隱）條例》所容許下，才會向其他人士披露。

查閱個人資料

3. 根據《個人資料（私隱）條例》第18條及22條以及附表1第6原則所述，你有權查閱及修正個人資料，包括有權取得你於以上第1段所述的情況所提供的個人資料。應查閱資料要求而提供資料時，可能要徵收費用。

查詢

4. 有關所提供個人資料（包括查閱及修正該等資料）的查詢，應送交：

香港黃竹坑道99號
香港醫學專科學院賽馬會大樓4樓
香港牙醫管理委員會秘書
電話：(852) 2873 5862
傳真：(852) 2554 0577

Statement of Purposes

Purpose of Collection

1. The personal data are provided by individual to the Dental Council of Hong Kong for the purpose of application to sit the Licensing Examination. The provision of personal data is voluntary. If you do not provide sufficient information, we may not be able to process your application to sit the Licensing Examination.

Classes of Transferees

2. The personal data you provide are mainly for use within the Dental Council of Hong Kong but they may also be disclosed to other Government bureaux/departments, agencies or authorities for the purposes mentioned in paragraph 1 above, if required. Such data will only be disclosed to parties where you have given consent to such disclosure or where such disclosure is allowed under the Personal Data (Privacy) Ordinance.

Access to Personal Data

3. You have a right of access and correction with respect to personal data as provided for in sections 18 and 22 and Principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance. Your right of access includes the right to obtain a copy of your personal data provided by you during the occasions as mentioned in paragraph 1 above. A fee may be imposed for complying with a data access request.

Enquiries

4. Enquiries concerning the personal data provided, including the making of access and corrections, should be addressed to :

Secretary, Dental Council of Hong Kong
4/F, Hong Kong Academy of Medicine Jockey Club Building
99 Wong Chuk Hang Road
Hong Kong
Tel No.: (852) 2873 5862
Fax No.: (852) 2554 0577